

# KONČAR

**HR** Perilica rublja / Korisnički priručnik



**PR148AT3INV**

**Hvala vam što ste odabrali ovaj proizvod.**

Ovaj korisnički priručnik sadrži važne informacije o sigurnosti te upute o radu i održavanju vašeg uređaja.

Prije korištenja uređaja odvojite vrijeme da biste pročitali ovaj priručnik i sačuvajte ga za buduće korištenje.

| Ikona                                                                              | Vrsta                          | Značenje                                           |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|----------------------------------------------------|
|  | <b>UPOZORENJE</b>              | Rizik od opasne ozljede ili smrti                  |
|  | <b>RIZIK OD STRUJNOG UDARA</b> | Rizik od opasnog napona                            |
|  | <b>POŽAR</b>                   | Upozorenje; Rizik od požara / zapaljivi materijali |
|  | <b>OPREZ</b>                   | Rizik od ozljede ili oštećenja imovine.            |
|  | <b>VAŽNO / NAPOMENA</b>        | Ispravan rad sustava                               |

# SADRŽAJ

|                                                                     |           |
|---------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1.SIGURNOSNE UPUTE .....</b>                                     | <b>1</b>  |
| 1.1 Općenita Sigurnosna upozorenja .....                            | 2         |
| 1.2 Tijekom uporabe .....                                           | 7         |
| 1.3 Pakiranje i okoliš.....                                         | 8         |
| 1.4 Informacije o uštedi .....                                      | 8         |
| <b>2.TEHNIČKE SPECIFIKACIJE .....</b>                               | <b>10</b> |
| 2.1 Opći izgled .....                                               | 10        |
| 2.2 Tehničke specifikacije .....                                    | 10        |
| <b>3.INSTALACIJA .....</b>                                          | <b>11</b> |
| 3.1 Skidanje transportnih vijaka.....                               | 11        |
| 3.2 Podešavanje postolja / Podešavanje prilagodljivih kočnica ..... | 11        |
| 3.3 Strujni priključak .....                                        | 11        |
| 3.4 Priključak crijeva za dovod vode .....                          | 12        |
| 3.5 Priključak za odvod vode.....                                   | 13        |
| <b>4.PREGLED UPRAVLJAČKE PLOČE .....</b>                            | <b>13</b> |
| 4.1 Ladica za deterdžent .....                                      | 13        |
| 4.2 Odjeljci .....                                                  | 14        |
| 4.3 Programski gumb .....                                           | 14        |
| 4.4 Elektronički zaslon.....                                        | 14        |
| <b>5.UPORABA VAŠE PERILICE RUBLJA.....</b>                          | <b>15</b> |
| 5.1 Priprema vašeg rublja.....                                      | 15        |
| 5.2 Stavljanje rublja u perilicu.....                               | 15        |
| 5.3 Dodavanje deterdženta u perilicu .....                          | 16        |
| 5.4 Rukovanje perilicom .....                                       | 16        |
| 5.5 Odabir programa .....                                           | 16        |
| 5.6 Sustav za automatsko prepoznavanje pola punjenja .....          | 17        |
| 5.7 Dodatne funkcije .....                                          | 17        |
| 5.8 Zaštita od djece .....                                          | 20        |
| 5.9 Prekidanje programa .....                                       | 20        |
| 5.10 Kraj programa.....                                             | 20        |
| <b>6.TABLICA PROGRAMA.....</b>                                      | <b>21</b> |
| 6.1 Informacije o sigurnosti.....                                   | 24        |
| <b>7.ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE .....</b>                                | <b>25</b> |
| 7.1 Upozorenje .....                                                | 25        |
| 7.2 Filtri dovoda vode .....                                        | 25        |
| 7.3 Filtar pumpe.....                                               | 26        |
| 7.4 Ladica za deterdžent .....                                      | 26        |
| <b>8.Tijelo / Doboš .....</b>                                       | <b>27</b> |
| <b>9.OTKLANJANJE POTEŠKOĆA .....</b>                                | <b>28</b> |
| <b>10.AUTOMATSKA UPOZORENJA O POGREŠKAMA I ŠTO RADITI .....</b>     | <b>29</b> |

# 1. SIGURNOSNE UPUTE

|                                         |                                            |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------|
| Radni napon / frekvencija               | (220-240) V~/50Hz                          |
| Ukupna struja (A)                       | 10                                         |
| Pritisak vode (mpa)                     | Maksimalno 1 Mpa<br>/ Minimalno 0.<br>1Mpa |
| Ukupna snaga (W)                        | 2200                                       |
| Maksimalna količina rublja (suhog) (kg) | 8                                          |

- Nemojte postaviti stroj na tepih ili tlo koje može spriječiti ventilaciju baze.
- Aparat nije namijenjen za uporabu osobama (uključujući djecu) sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, osim ako su pod nadzorom ili ako su upućeni o uporabi uređaja od strane osobe odgovorne za njihovu sigurnost.
- Djecu mlađu od 3 godine treba držati dalje od uređaja ako nisu pod stalnim nadzorom.
- Ako dođe do kvara kabela za napajanje, nazovite najbliži ovlašteni servis radi zamjene.
- Koristite jedino novo ulazno crijevo za vodu koje dolazi s vašom perilicom pri spajanju ulaznog crijeva za vodu s perilicom. Nikada ne koristite stara, korištena ili oštećena ulazna crijeva za vodu.
- Djeca se ne smiju igrati s aparatom. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.

**NAPOMENA:** Za mekanu kopiju ovog Korisničkog priručnika, molimo kontaktirajte sljedeću adresu: „washingmachine@standardtest.info“. U vašem e-mailu, molimo pošaljite naziv modela i serijski broj (20 cifara) koji možete naći na vratima uređaja:

**Pažljivo pročitajte ovaj Korisnički priručnik.**



**Vaša perilica je jedino za uporabu u kućanstvu. Uporabom perilice u profesionalne (komercijalne) svrhe gubite prava na jamstvo.**

**Ovaj priručnik je pripremljen za više od jednog modela tako da vaš uređaj možda nema neke značajke opisane u njemu. Iz tih razloga, važno je obratiti pozornost na sve značajke prigodom čitanja priručnika o uporabi.**

## **1.1 Općenita Sigurnosna upozorenja**

- Temperatura okoline koja je potrebna za rad vaše perilice rublja je 15-25°.
- Pri temperaturi ispod 0 °C, crijeva se mogu pokidati ili elektronička kartica možda neće ispravno raditi.
- Molimo uvjerite se da u odjeći stavljenoj u vašu Perilicu rublja nema stranih predmeta kao čavli, igle, upaljači i novčići.
- **Preporučano je da pri prvom pranju odaberete Program pranja pamuka na 90° bez rublja te u odjeljak II ladice za deterdžent sipate do pola odgovarajući deterdžent.**

- Mogu se izgraditi ostaci na deterdžentu i omekšivačima izloženim zraku na dulje vremensko razdoblje. Jedino stavljajte omekšivač ili deterdžent u ladicu na početku svakog pranja.
- Isključite iz struje Perilicu rublja te isključite opskrbu vodom ako je Perilica rublja ostavljena duže vrijeme van uporabe. Također preporučamo ostaviti vrata otvorenim da bi se spriječilo stvaranje vlage unutar Perilice rublja.
- U vašoj Perilici rublja mogu se nalaziti ostaci vode kao rezultat provjera kvalitete tijekom proizvodnje. Ovo ne utječe na rad vaše Perilice.
- Pakiranje perilice može biti opasno po djecu. Ne dopuštajte djeci da se igraju s pakiranjem ili s malim dijelovima iz Perilice rublja.
- Držite ambalažne materijale izvan dosega djece ili ih zbrinite na odgovarajući način.
- Programe pretpranja upotrebljavajte samo za vrlo zaprljano rublje.

 Nikada ne otvarajte ladicu za deterdžent dok perilica radi.

- U slučaju kvara isključite perilicu iz napajanja te isključite snabdijevanje vode. Ne pokušavajte raditi bilo kakve popravke. Uvijek se obratite ovlaštenom serviseru.
- Nemojte prekoračiti maksimalno punjenje za odabrani program pranja.

 Nikada ne otvarajte na silu vrata dok Perilica rublja radi.

- Rublje koje perete koje sadržava brašno može oštetiti vašu perilicu.

- Molimo slijedite upute proizvođača glede uporabe regeneratora tkanine ili bilo kojih sličnih proizvoda koje namjeravate koristiti u vašoj Perilici rublja.
- Uvjerite se da se vrata vaše Perilice rublja mogu širom otvoriti bez ograničenja.

Postavite vašu perilicu na mjesto gdje se može potpuno ventilirati najbolje na mjesto koje ima konstantnu cirkulaciju zraka.

## **Funkcija otvaranja vrata u slučaju nužde**

Dok perilica radi ako nestane struje ili ako se ona isključi prije završetka programa, vrata će ostati zaključana.

Da biste otvorili vrata;

1. Molimo isključite perilicu. Izvadite utikač iz napajanja.
2. Za ispuštanje otpadne vode slijedite upute navedene u odjeljku o čišćenju filtra pumpe na stranici 26
3. S pomoću alata povucite mehanizam za otvaranje u nuždi prema dolje i istovremeno otvorite vrata.
4. Ako su vrata i dalje zaključana, stavite ručicu za otvaranje vrata u nuždi u položaj za otvaranje.



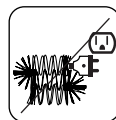
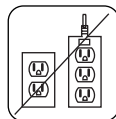
**⚠️ Pročitajte ova upozorenja. Slijedite savjete date za vašu osobnu zaštitu te zaštitu drugih od rizika od fatalnih ozljeda.**

## **RIZIK OD POŽARA**

**⚠️** Nemojte doticati odvodno crijevo ili bilo kakvu ispražnjenu vodu dok vaša Perilica rublja radi. Visoke temperature uključuju dovođenje u neprimik rizikom od požara.

## **RIZIK OD SMRTI USLIJED ELEKTRIČNE STRUJE**

- Nemojte priključivati vašu Perilicu rublja na strujno napajanje uporabom produžnih kabela.
- Nemojte umetati oštećeni utikač u utičnicu.
- Nikada nemojte vaditi utikač iz utičnice povlačenjem kabela. Uvijek držite utikač.
- Nikada ne dodirujte strujni kabel/utikač vlažnim rukama jer to može prouzročiti kratak spoj ili strujni udar.
- Ne dodirujte vašu Perilicu rublja ako su vam ruke ili noge vlažni.
- Oštećen kabel napajanja ili utikač mogu izazvati požar ili strujni udar. Kada su oštećeni, potrebno ih je zamijeniti, a to može učiniti samo kvalificirano osoblje.



## **Rizik od poplave**

- Provjerite brzinu protoka vode prije stavljanja odvodnog crijeva u slivnik.
- Poduzmite potrebne mjere za zaštitu crijeva od proklizavanja.
- Protok vode može pomjeriti crijevo ako nije propisno osigurano. Uvjerite se da čep vašeg slivnika ne blokira otvor čepa.

## **Opasnost od požara**

- Nemojte držati zapaljive tekućine blizu vaše perilice.
- Sumporni sadržaji odstranjivača boje mogu prouzročiti koroziju. Nikada ne koristite materijale za odstranjivanje boje u vašoj perilici.

- Nikada ne koristite proizvode koji sadrže otapala u vašoj perilici.
- Molimo uvjerite se da u odjeći stavljenoj u vašu Perilicu rublja nema stranih predmeta kao čavli, igle, upaljači i novčići.

## **Rizik od požara i eksplozije**

### **⚠ Rizik od padanja i ozljeđivanja**

- Nemojte se penjati na vašu perilicu rublja
- Uvjerite se da crijeva i kabeli ne prouzroče opasnost od zaplitanja.
- Nemojte okretati vašu Perilicu rublja naopako ili na njenu stranu.
- Nemojte podizati vašu perilicu rublja korištenjem vrata ili ladice za deterdžent.

### **⚠ Perilicu moraju nositi najmanje 2 osobe.**



### **⚠ Sigurnost djece**

- U blizini uređaja nemojte ostavljati djecu bez nadzora. Djeca se mogu zaključati unutar uređaja, a posljedica može biti rizik od smrti.
- Nemojte dopustiti da djeca dodiruju staklena vrata tijekom rada uređaja. Površina se iznimno zagrije te može izazvati oštećenje kože.
- Materijal pakiranja držite podalje od djece.
- Ako se deterdžent ili materijali za čišćenje progutaju ili dođu u dodir s kožom ili očima, može doći do trovanja ili iritacije. Materijale za čišćenje držite izvan dohvata djece.



## 1.2 Tijekom uporabe

- Kućne ljubimce držite podalje od vaše perilice.
- Molimo provjerite ambalažu perilice prije nego što je postavite i provjerite vanjske površine nakon otvaranja ambalaže. Nemojte koristiti perilicu ako je oštećena ili ako je pakiranje bilo otvoreno.
- Vašu perilicu mora instalirati jedino ovlašteni serviser. Instaliranje od bilo koga osim ovlaštenog servisera može izazvati poništenje vašeg jamstva.
- Ovim se uređajem mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili ako su upućeni u korištenje uređaja na siguran način te razumiju moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igrati s aparatom. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Ovu perilicu upotrijebite isključivo za pranje određenih vrsta rublja koje je proizvođač naveo kao prikladne:
- **Prije uporabe perilice rublja, odstranite 4 sigurnosna vijka koji se upotrebljavaju u svrhe prijevoza i gumene razmaknice na stražnjoj strani perilice. Ako ne skinete vijke mogu izazvati teške vibracije, buku i neispravnost perilice te poništenje jamstva.**
- Vaše jamstvo ne pokriva štetu izazvanu vanjskim čimbenicima kao što su požar, poplava i drugi izvori štete.
- Molimo ne bacajte ove upute za uporabu; sačuvajte ih za buduću uporabu i prepuštanje narednom vlasniku.

**ONAPOMENA:** Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu. Zamjena pogonskog remena može se obaviti samo u ovlaštenom servisu.

**Morate koristiti samo originalni rezervni pojas.**

## **1.3 Pakiranje i okoliš**

### **Uklanjanje materijala pakiranja**

Materijali pakiranja štite vašu perilicu od bilo kakvih oštećenja koja se mogu javiti tijekom transporta. Materijali pakiranja su pogodni za okoliš budući da su reciklirajući. Korištenje recikliranih materijala smanjuje uporabu sirovih materijala te smanjuje stvaranje otpada.

## **1.4 Informacije o uštedi**

Neke važne informacije za dobivanje najučinkovitije uporabe vaše perilice.

- Nemojte prekoračiti maksimalno punjenje za odabrani program pranja. Ovo će omogućiti vašoj perilici funkcioniranje u načinu rada uštede energije.
- Nemojte koristiti značajku pretpranja za blago zaprljano rublje. Ovo će vam pomoći uštedjeti količinu energije i potrošnju vode.

## **CE Objava o usklađenosti**

Objavljujemo da naši proizvodi zadovoljavaju primjenjive europske direktive, odredbe i propise te zahtjeve navedene u spomenutim standardima.

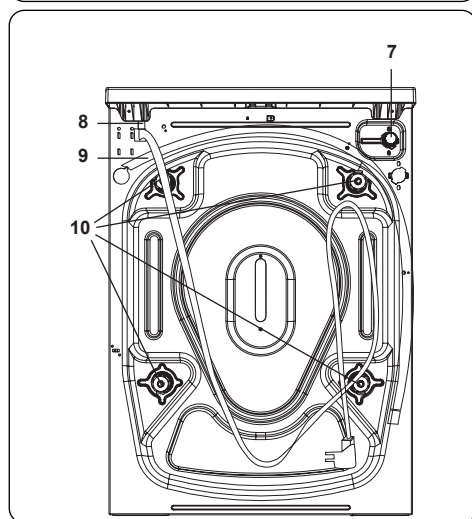
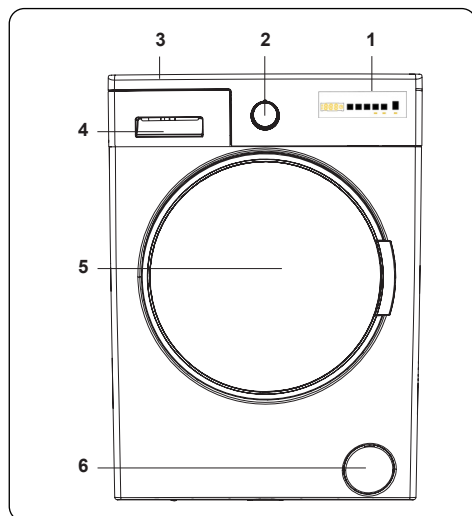
## **Zbrinjavanje stare perilice**



Simbol na proizvodu ili njegovom pakiranju ukazuje da se proizvod ne može tretirati kao kućni otpad. Umjesto toga treba ga predati sabirnoj točki za recikliranje električne i elektroničke opreme. Osiguravanjem da je proizvod pravilno odložen, pomažete preveniranje negativnih posljedica po okoliš i ljudsko zdravlje, koje se u suprotnom mogu izazvati neprikladnim rukovanjem otpadom ovog proizvoda. Za više informacija o recikliranju ovog proizvoda, molimo kontaktirajte lokalni gradski ured, vaš servis za

odlaganje kućnog otpada ili dućan gdje ste kupili proizvod.

## 2. TEHNIČKE SPECIFIKACIJE



### 2.1 Opći izgled

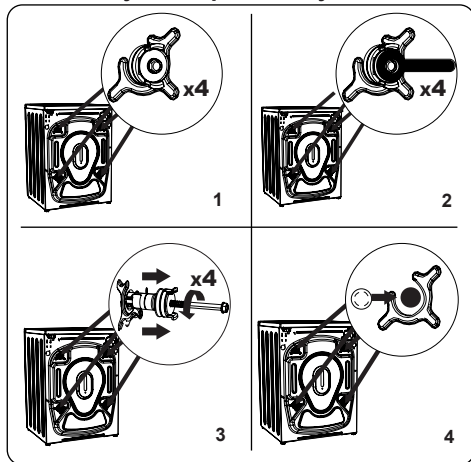
1. Elektronički zaslon
2. Programski gumb
3. Gornja ladica
4. Ladica za deterdžent
5. Doboš
6. Poklopac filtra pumpe
7. Zasun dovoda vode
8. Strujni kabel
9. Crijevo za odvod vode
10. Transportni vijci

### 2.2 Tehničke specifikacije

|                                                 |                                         |
|-------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| Radni napon / frekvencija (V/Hz)                | (220-240) V~/50Hz                       |
| Ukupna struja (A)                               | 10                                      |
| Pritisak vode (mpa)                             | Maksimalni: 1 Mpa<br>Minimalni: 0.1 Mpa |
| Ukupna snaga (W)                                | 2200                                    |
| Maksimalni kapacitet prihvata suhog rublja (kg) | 8                                       |
| Brzina okretaja doboša (okr / min)              | 1400                                    |
| Broj programa                                   | 15                                      |
| Dimenzije (mm)                                  |                                         |
| Visina                                          | 845                                     |
| Širina                                          | 597                                     |
| Dubina                                          | 557                                     |

## 3. INSTALACIJA

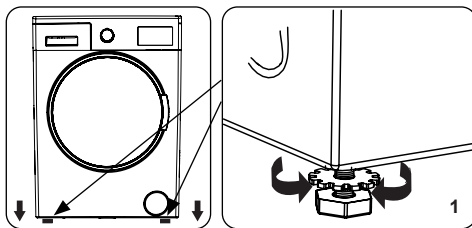
### 3.1 Skidanje transportnih vijaka



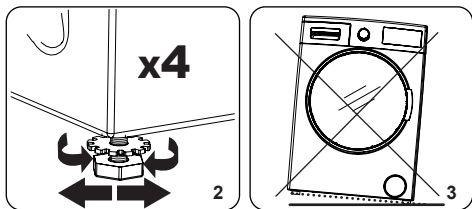
1. Prije uporabe perilice rublja, odstranite 4 sigurnosna vijka koji se upotrebljavaju u svrhe prijevoza i gumene razmaknice na stražnjoj strani perilice. Ako ne skinete vijke mogu izazvati teške vibracije, buku i neispravnost perilice te poništenje jamstva.
2. Odstegnite transportne vijke okretanjem suprotno smjeru kazaljke na satu odgovarajućim odvijačem.
3. Skinite transportne vijke ravnim povlačenjem.
4. Postavite plastične zatamnjujuće poklopce iz vreće za pribor u praznine na mjestu odvađenih transportnih vijaka. Transportni vijci se trebaju čuvati za narednu uporabu.

**OPAPOMENA:** Skinite transportne vijke prije prve uporabe perilice. Mane koje se pojavljuju uslijed uporabe perilice s transportnim vijcima se izvan opsega jamstva.

### 3.2 Podešavanje postolja / Podešavanje prilagodljivih kočnica

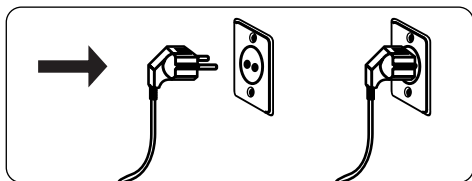


1. Ne instalirajte vašu perilicu na površine (kao tepih) koje će spriječiti ventiliranje baze.
  - Da biste osigurali tihi rad vaše perilice te rad bez vibriranja instalirajte je na tvrdnu površinu.
  - Možete podesiti razinu vaše perilice korištenjem prilagodljivog postolja.
  - Odstegnite plastični navrtanj za zaključavanje.



2. Za podizanje visine perilice, okrenite postolje u smjeru kazaljke na satu. Za smanjenje visine perilice, okrenite postolje u smjeru suprotnom od kazaljke na satu.
  - Kada je perilica na željenoj razini, pričvrstite navrtnje za zaključavanje njihovim okretanjem u smjeru kazaljke na satu.
3. Nikada ne umećite karton, drvo ili druge slične materijale za podešenje razine perilice
  - Pri čišćenju poda gdje je smještena perilica, pazite da ne poremetite razinu perilice.

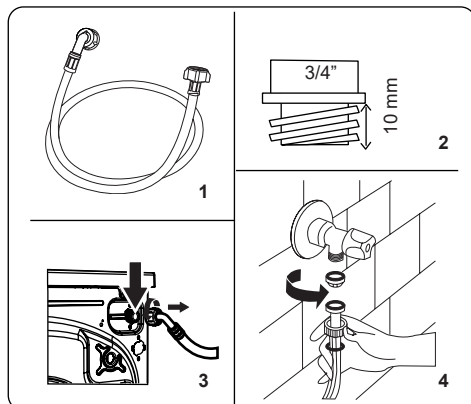
### 3.3 Strujni priključak



- Vaša Perilica rublja iziskuje strujno napajanje od 220-240V, 50
- Napojni kabel vaše perilice je opremljen utikačem s uzemljenjem. Ovaj utikač treba uvijek biti umetnut u utičnicu uzemljenjem od 10 amp.
- Ako nemate podesnu utičnicu i osigurač u skladu s ovime, molimo uvjerite se da je rad obavljen od kvalificiranog električara.
- Ne preuzimamo odgovornost za štetu koja se javi uslijed uporabe opreme bez uzemljenja.

**OPAPOMENA:** Korištenje vaše perilice s niskim naponom će izazvati smanjenje životnog ciklusa vaše perilici i ograničenu uporabu.

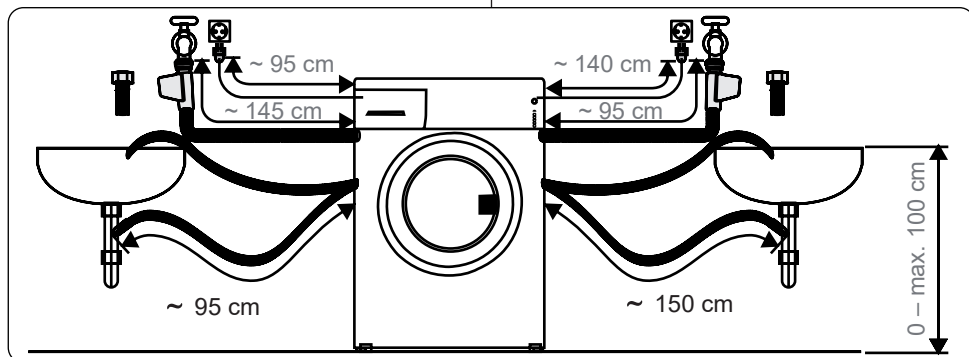
### 3.4 Priključak crijeva za dovod vode



1. Vaša perilica može imati ili jedinični priključak crijeva za dovod vode (hladne) ili dvostruki priključak crijeva za

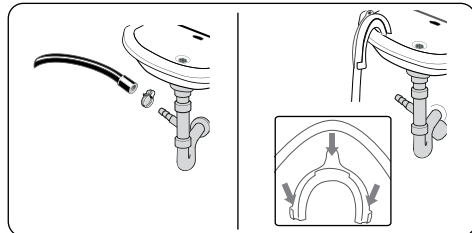
dovod vode (vruća i hladna) ovisno od specifikacija perilice. Crijevo s bijelom kapicom treba pripojiti na priključak za hladnu vodu i crijevo s crvenom kapicom na priključak za vruću vodu (ako je prisutan):

- Za sprječavanje curenja vode na spojevima, opskrbljena su 1 ili 2 navrtnja u pakiranju s crijevom (ovisno od specifikacija vaše perilice). Pričvrstite ove navrtnje na kraj(eve) priključka crijeva za dovod vode koji se priključuje na opskrbu vodom.
2. Priključite nove priključke crijeva za dovod vode na slavinu s navojem od  $\frac{3}{4}$  "
  - Priključite kraj priključka crijeva za dovod vode s bijelim poklopcem na bijeli zasun za dovod vode sa stražnje strane perilice i kraj crijeva s crvenim poklopcem na crveni zasun za dovod vode (ako je prisutan).
  - Ručni pričvrstite priključke. Ako imate bilo kakvih dvojbi, kontaktirajte vodoinstalatera.
  - Protok vode s pritiskom od 0. 1-1 mpa će omogućiti vašoj perilici da radi uz optimalnu učinkovitost (pritisak od 0. 1 mpa znači da će više od 8 litara vode proticati u minuti kroz potpuno otvorenu slavinu).
  3. Čim napravite sve priključke, pažljivo pustite snabdijevanje vode i provjerite da li negdje curi.
  4. Uvjerite se da novi priključci crijeva za dovod vode nisu zaklopljena, zapetljana, uvrnuta ili skrhana.
  - Ako vaša perilica ima priključak crijeva za dovod tople vode, temperatura vruće vode ne treba biti veća od 70°C.



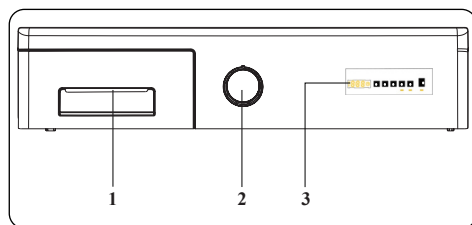
**NAPOMENA:** Vaša perilica rublja mora jedino biti priključena na vaše snabdijevanje vodom korištenjem opskrbljenog novog punjenja crijeva. Stara crijeva ne smijete ponovno koristiti.

### 3.5 Priključak za odvod vode



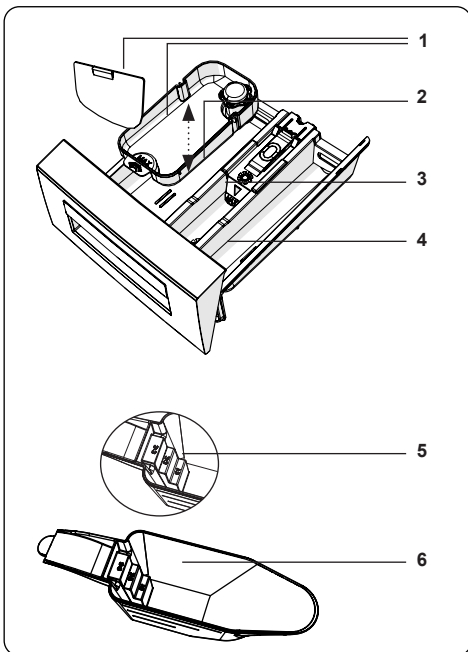
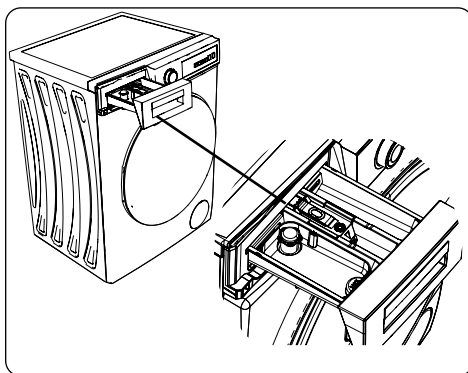
- Priključite crijevo za odvod vode na statičnu slavinu ili na ispusno koljeno kućnog slivnika, korištenjem dodatne opreme.
- Nikada nemojte pokušavati produljiti crijevo za odvod vode.
- Nemojte stavljati crijevo za odvod vode vaše perilice u kontejner, kantu ili kadu.
- Uvjerite se da crijevo za odvod vode nije uvijeno, zamršeno, skrhano ili produljeno.
- Crijevo za odvod vode mora biti instalirano na najvišoj visini od 100 cm od poda.

## 4. PREGLED UPRAVLJAČKE PLOČE



1. Ladica za deterdžent
2. Programski gumb
3. Elektronički zaslon

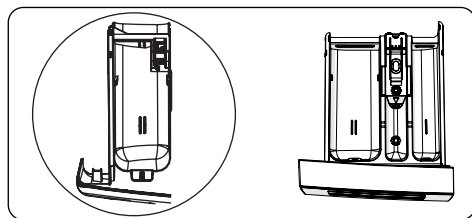
### 4.1 Ladica za deterdžent



1. Privici za tekući deterdžent
  2. Odjeljak deterdženta za glavno pranje
  3. Odjeljak za omekšivač
  4. Odjeljak deterdženta za pretpranje
  5. Razine praškastog deterdženta
  6. Merica za praškasti deterdžent (\*)
- (\*)Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu.

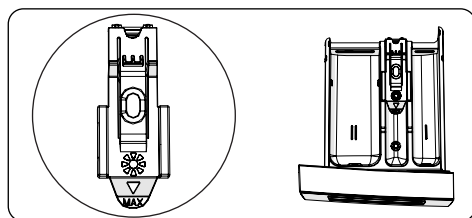
## 4.2 Odjeljci

### Odjeljak deterdženta za glavno pranje:



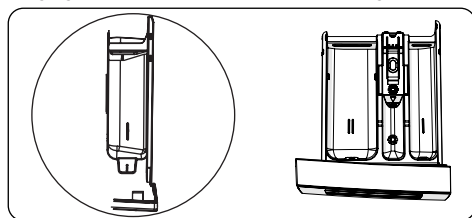
Ovaj odjeljak je za tekuće ili praškaste deterdžente ili odstranjivače kamena. Ploča s razinama tekućeg deterdženta bit će opskrbljena unutar vaše perilice.  
(\*)

### Odjeljak za regeneratore tkanine, štirku, deterdžent:



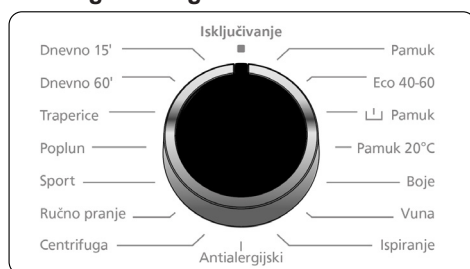
Ovaj odjeljak je za omekšivače, regeneratore ili štirku. Slijedite upute na pakiranju. Ako omekšivači ostavljaju ostatke nakon uporabe, probajte ih razrijediti korištenjem tekućeg omekšivača.

### Odjeljak deterdženta za pretpranje:



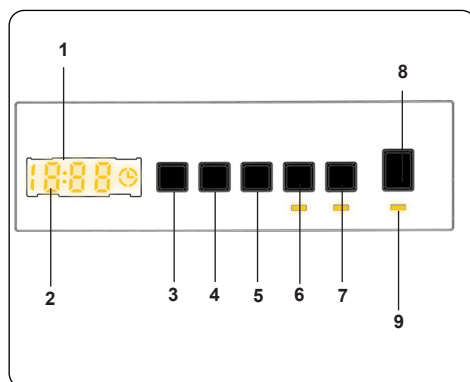
Ovaj odjeljak trebate koristiti jedino kada je odabrana značajka pretpranja. Preporučamo korištenje značajke pretpranja samo za veoma zaprljano rublje.  
(\*)Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu.

## 4.3 Programski gumb



- Za odabir željenog programa, okrenite programski gumb u smjeru kazaljke na satu ili u smjeru suprotnom kazaljke na satu dok se oznaka na točkama za biranje programa ne podesi na željeni program.
- Pobrinite se da programski gumb postavite točno na željeni program.

## 4.4 Elektronički zaslon

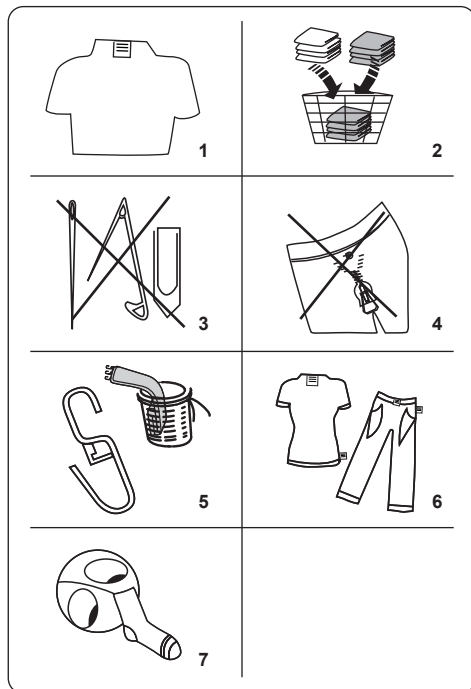


1. Elektronički zaslon
2. Digitalni zaslon
3. Tipka za podešavanje temperature vode
4. Tipka za podešavanje broja okretaja
5. Dodatna funkcija odgode početka pranja
6. Dodatna funkcijska tipka 1
7. Dodatna funkcijska tipka 2
8. Tipka za pokretanje / privremeno zaustavljanje
9. Svjetiljka tipke za pokretanje / privremeno zaustavljanje

Zaslonska ploča prikazuje mjerač vremena odgode pranja (ako je podešen), odabir temperature, brzinu okretaja, bilo koje odabrane dodatne funkcije. Zaslonska ploča prikazuje "Kraj" kada je odabrani program završen. Zaslonska ploča također prikazuje pojavu pogreške na vašoj perilici.

## 5. UPORABA VAŠE PERILICE RUBLJA

### 5.1 Priprema vašeg rublja



1. Slijedite upute za održavanje date na oznakama vaše odjeće.
- Sortirajte vaše rublje sukladno vrsti (pamuk, sintetika, osjetljivo rublje, vuna itd.), temperaturu pranja (hladno, 30°, 40°, 60°, 90°) i stupanj zaprljanosti (blago zaprljano, zaprljano, jako zaprljano).
2. Nikada nemojte prati obojeno i bijelo rublje skupa.
- Tamni tekstili mogu sadržati višak boje i trebate ih prati odvojeno nekoliko puta.
3. Uvjerite se da nema metalnih materijala na vašem rublju ili u džepovima, ako ih ima uklonite ih.

**OPREZ:** Bilo kakvi kvarovi koji se jave uslijed stranih materijala koji oštećuju vašu perilicu nisu pokriveni jamstvom.

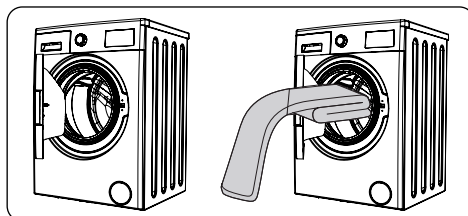
4. Zatvorite zipove i pritegnite bilo kakve

zakačaljke i petlje.

5. Uklonite metalne ili plastične zakačaljke zavjesa ili ih stavite u mrežu ili vreću za pranje.
6. Preokrenite tekstil kao što su hlače, peltiva, majice i dukserice.
7. Perite čarape, rupčice i druge male stvari u mreži za pranje.

|                                                                     |                                       |                                         |
|---------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------------------|
|                                                                     |                                       |                                         |
| Može se izbjeljivati                                                | Nemojte izbjeljivati                  | Normalno pranje                         |
|                                                                     |                                       |                                         |
| Maksimalna temperatura glačanja 150°C                               | Maksimalna temperatura glačanja 200°C | Nemojte glačati                         |
|                                                                     |                                       |                                         |
| Cn treba suho očistiti                                              | Nemojte suho čistiti                  | Sušite ravno                            |
|                                                                     |                                       |                                         |
| Sušenje kapanjem                                                    | Objesite da se osuši                  | Nemojte sušiti prevrtanjem              |
|                                                                     |                                       |                                         |
| Dopušteno je suho čišćenje plinskim uljem, čistim alkoholom i R113. | Perkloroetilen R11, R13, Petrolej     | Perkloroetilen, R11, R113, plinsko ulje |

### 5.2 Stavljanje rublja u perilicu



- Otvorite vrata vaše perilice.
- Rasporedite vaše rublje podjednako u perilici.

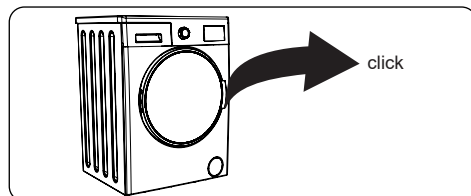
## **NAPOMENA:**

Vodite računa da ne prekoračite maksimalno punjenje doboša jer će to dati slabe rezultate pranja i izazvati gužvanje. Pogledajte tablice program pranja za informaciju o kapacitetima punjenja.

Sljedeća tablica prikazuje približne težine tipičnih vrsta rublja:

| VRSTA RUBLJA        | TEŽINA (g) |
|---------------------|------------|
| Ručnik              | 200        |
| Posteljina          | 500        |
| Bademantil          | 1200       |
| Jorganski prekrivač | 700        |
| Jastučnica          | 200        |
| Donje rublje        | 100        |
| Stolnjak            | 250        |

- Stavite svaki komad rublja posebno.
- Provjerite da se niti jedno rublje nije zaglavilo između gume i vratiju.
- Lagano gurnite vrata dok ne kliknu da su zatvorena.



- Uvjerite se da su vrata sasvim zatvorena, u suprotnom program se neće pokrenuti.

### 5.3 Dodavanje deterdženta u perilicu

Količina deterdženta koju trebate staviti u perilicu ovisi o sljedećim kriterijima:

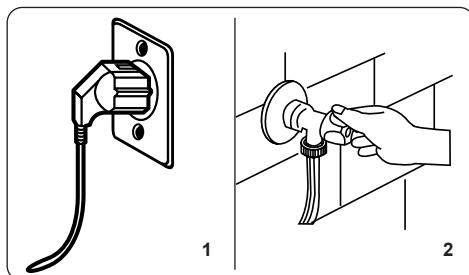
- Ako je vaša odjeća samo blago zaprljana, nemojte koristiti pretpranje. Stavite malu količinu deterdženta (kao što je specificirano od proizvođača) u odjeljak II ladice za deterdžent.
- Ako je vaša odjeća jako zaprljana, odaberite program pretpranja te stavite ¼ deterdženta koji koristite u odjeljak I ladice za deterdžent a ostatak u odjeljak II.
- Koristite deterdžente proizvedene za

automatske perilice rublja. Slijedite upute proizvođača o količini deterdženta koju koristite.

- U oblastima gdje je voda tvrda, bit će potrebno više deterdženta.
- Količina potrebnog deterdženta će se povećati ako je punjenje rubljem veće.
- Stavite omekšivač u središnji odjeljak ladice za deterdžent. Nemojte premašiti maksimalno dopuštenu razinu.
- Gusti omekšivači mogu izazvati začepljenja ladice te ih treba razrijediti.
- Moguće je koristiti tekuće deterdžente za sve programe bez pretpranja. Da biste to učinili, skliznite ploču za razinu tekućeg deterdženta (\*) u vodilje u odjeljak II ladice za deterdžent. Koristite crte na ploči kao vodič za punjenje ladice do potrebne razine.

(\*)Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu.

### 5.4 Rukovanje perilicom



1. Priključite vašu perilicu na napajanje strujom.
  2. Uključite snabdijevanje vodom.
- Otvorite vrata perilice.
  - Podjednako rasporedite vaše rublje u perilici.
  - Lagano gurnite vrata dok ne kliknu da su zatvorena.

### 5.5 Odabir programa

Koristite tablice programa za odabir najpodesnijeg programa za vaše rublje.

## 5.6 Sustav za automatsko prepoznavanje pola punjenja

Perilica je opremljena sustavom za automatsko prepoznavanje pola punjenja.

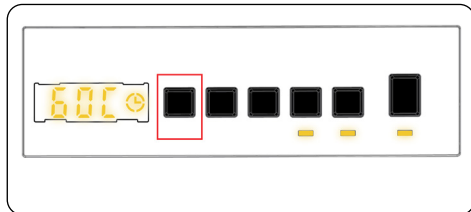
Ako stavite manje od pola od maksimalnog punjenja rublja u vašu perilicu ista će automatski podesiti funkciju pola punjenja, bez obzira na program koji ste odabrali. Ovo znači da će odabrani program oduzeti manje vremena za završetak pranja te koristiti manje vode i energije.

(\*) Ovisi o modelu perilice rublja

## 5.7 Dodatne funkcije

### 1. Odabir temperature

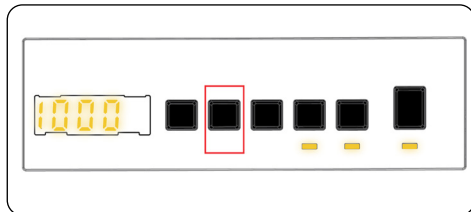
Koristite tipku za podešavanje temperature vode za mijenjanje automatski programirane temperature vode za pranje.



Kada odaberete program automatski je odabrana maksimalna temperatura za taj program. Za podešavanje temperature, pritisnite Tipku za podešavanje temperature vode dok se na digitalnom zaslonu ne prikaže željena temperatura..

Temperaturu vode za pranje možete postepeno smanjivati od maksimalne temperature do temperature hladnog pranja (- - C) pritiskom na tipku za podešavanje temperature vode.

### 2. Odabir brzine okretaja centrifuge

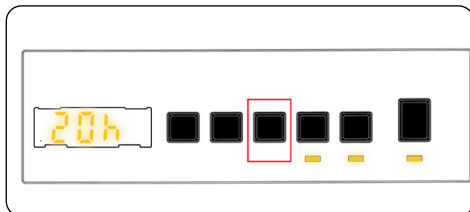


Kada odaberete program automatski je odabrana maksimalna brzina okretaja centrifuge.

Za podešavanje brzine centrifuge između maksimalne brzine centrifuge i opcije otkazivanja centrifugiranja (- -) pritisnite tipku za brzinu centrifuge dok se ne prikaže željena brzina.

Ako ste preskočili brzinu centrifuge koju elite podesiti, nastavite pritiskati tipku za podešavanje brzine centrifuge dok se željena brzina ne prikaže ponovno.

## 3. Programator odgode pranja



Možete koristiti ovu pomoćnu funkciju za odgodu vremena početka ciklusa pranja za 1 do 23 sati.

Za uporabu funkcije odgode pranja:

- Pritisnite jednom tipku za odgodu pranja.
- Prikazat će se "01h". Na elektroničkom zaslonu prikazat će se ☹.
- Pritisnite tipku za odgodu pranja dok ne dosegnete vrijeme nakon kojeg želite da perilica počne ciklus pranja.
- Ako ste preskočili vrijeme odgode koje želite podesiti, možete nastaviti pritiskati tipku za odgodu dok ponovno ne dosegnete željeno vrijeme.
- Za uporabu funkcije odgode vremena, trebate pritisnuti tipku za Početak/pauzu da biste pokrenuli perilicu.
- Ako želite otkazati odgodu pranja:
  - Ako ste pritisnuli tipku za početak/pauzu za pokretanje perilice, trebate samo jednom pritisnuti tipku za odgodu pranja. ☹ će se isključiti na elektroničkom zaslonu.
  - Ako niste pritisnuli tipku za početak/pauzu, pritisnite tipku za odgodu te je držite dok se ☹ ne isključuje na elektroničkom zaslonu. ☹ će se isključiti na elektroničkom zaslonu.

**ONAPOMENA:** U slučaju da želite odabrati značajku pomoćne funkcije, ako LED svjetlo pomoćne funkcije nije upaljeno, to znači da se ova značajka ne koristi u programu pranja koji ste odabrali.

#### 4. Parni asistent (\*)



Zahvaljujući parnom sustavu glačanje postaje brzo i lako. Para korištenjem predivnog pranja prodire i olabavljuje vlakna, eliminira nabore i čini našu odjeću mekanom i nježnom.

#### 5. Antialergijsko(\*)



S pomoću ove dodatne funkcije možete aktivirati posebno dodatno ispiranje rublja. Vaša perilica će provesti sve korake ispiranja vrućom vodom. Preporučamo ovu postavku za rublje nošeno na delikatnoj koži, odjeću za bebe i donje rublje.

Za odabir ove funkcije, pritisnite tipku za antialergijsko pranje kada je  simbol prikazan.

#### 6. Olakšano glačanje(\*)



Uporaba ove funkcije će rezultirati manjim nabiranjem vašeg rublja na kraju odabranog programa pranja.

Za odabir ove funkcije, pritisnite tipku za olakšano glačanje kada je  simbol prikazan.

#### 7. Pretpranje(\*)



Ova dodatna funkcija omogućuje da provedete pretpranje jako zaprljanog rublja prije početka glavnog programa pranja. Kad upotrebljavate ovu funkciju, deterdžent stavite u prednji odjeljak ladice za deterdžent koji je predviđen za pretpranje.

Za odabir ove funkcije, pritisnite tipku tipka za Pretpranje kada je  simbol prikazan.

#### 8. Dodatno ispiranje (\*)



S pomoću ove dodatne funkcije možete aktivirati dodatno ispiranje rublja na kraju odabranog programa pranja. Za odabir ove funkcije, pritisnite tipku za dodatno ispiranje kada je  simbol prikazan.

## 9. Brzo pranje(\*)



Odabirom ove dodatne funkcije možete oprati vaše rublje u kraćem vremenu uz manju potrošnju energije i vode.

Preporučamo da ovu opciju koristite samo ako perete manje od pola od maksimalnog suhog punjenja za odabrani program.

Za odabir ove funkcije, pritisnite tipku za Brzo pranje kada je  simbol prikazan.



**NAPOMENA:** Ako stavite manje od pola od maksimalnog punjenja rublja u vašu perilicu ista će automatski podesiti funkciju pola punjenja, bez obzira na program koji ste odabrali. Ovo znači da će odabrani program oduzeti manje vremena za završetak pranja te koristiti manje vode i energije. Ako perilica prepozna pola punjenja automatski će se uključiti  simbol.

(\*) Ovisi o modelu perilice rublja

## 10. Bez centrifuge(\*)



Ako ne želite provesti cijedenje vašeg rublja, možete preskočiti ovu pomoćnu funkciju. Program možete aktivirati pritiskom na tipku za otkazivanje centrifuge na zaslonskoj ploči nakon što se uključi LED lampica  simbola.

## 11. Hladno pranje(\*)



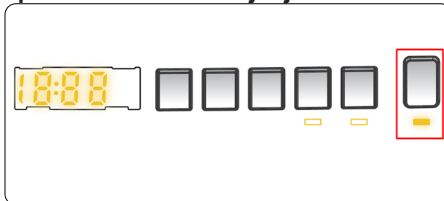
Možete koristiti ovu pomoćnu funkciju kada

želite prati rublje hladnom

vodom (vodom iz česme). Program možete aktivirati pritiskom na tipku za hladno pranje na zaslonskoj ploči nakon što se uključi LED lampica  simbola.

(\*) Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu.

## Pritiskom na tipku za pokretanje / privremeno zaustavljanje

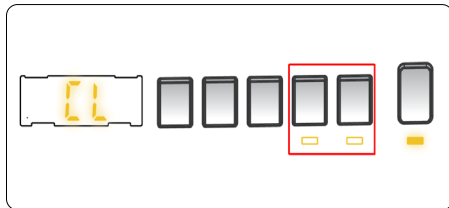


možete pokrenuti odabrani program ili privremeno zaustaviti program koji je u tijeku. Ako prebacite perilicu u stanje čekanja, na elektroničkom zaslonu zatrepit će LED lampica simbola za pokretanje / privremeno zaustavljanje.

## 5.8 Zaštita od djece

Funkcija zaštite od djece vam omogućuje zaključavanje tipki tako da se ciklus pranja koji ste odabrali ne može promijeniti nenamjerno.

Za aktiviranje zaštite od djece, pritisnite i zadržite tipku 4 i 5 istodobno 3 sekunde. „CL“ će treperiti 2 sekunde na elektroničkom zaslonu kada je zaštita od djece aktivirana.



Ako je pritisnuta bilo koja tipka ili je promijenjen odabrani program putem programskog gumba dok je zaštita od djece aktivna, „CL“ simbol će treperiti 2 sekunde na elektroničkom zaslonu.

Ako je funkcija zaštite od djece aktivna i program je u tijeku, programski gumb je okrenut u položaj CANCEL (PREKID) i odabere se drugi program, prethodno odabrani program nastavlja se od trenutka zaustavljanja.

Za deaktiviranje zaštite od djece, pritisnite i zadržite tipku 4 i 5 istodobno 3 sekunde dok se „CL“ simbol ne ugasi na elektroničkom zaslonu.

## 5.9 Prekidanje programa

**Za prekidanje programa u svako vrijeme:**

1. Okrenite programski gumb u položaj STOP (zaustavljanje).
2. Vaša perilica će zaustaviti postupak pranja i program će se prekinuti.
3. Okrenite programski gumb na bilo koji program za odvod vode iz perilice.
4. Vaša perilica će izbaciti nakupljenu vodu i prekinuti program.
5. Sada možete odabrati i pokrenuti novi program.

## 5.10 Kraj programa



Perilica će se zaustaviti čim odabrani program pranja završi.

- Na elektroničkom zaslonu prikazat će se „“.
- Možete otvoriti vrata perilice i izvaditi rublje.
- Vrata perilice ostavite otvorenima kako bi se unutrašnjost perilice osušila.
- Okrenite programski gumb u položaj STOP (zaustavljanje).
- Isključite perilicu iz napajanja.
- Isključite slavinu za vodu.

## 6. TABLICA PROGRAMA

| Program                            | Temperatura pranja<br>(°C)        | Maksimalna količina<br>suhog rublja (kg) | Odjeljak za deterđžent | Trajanje programa<br>(minute) | Vrsta rublja / objašnjenje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------|------------------------|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| PAMUK                              | *60-90-80-<br>70-40               | 8,0                                      | 2                      | 145                           | Jako zaprljano, pamučne i lanene tkanine.<br>(Donje rublje, platno, stolnjak, ručnik<br>(maksimalno 4,0 kg), posteljina itd.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| ECO 40-60                          | *40 - 60                          | 8,0                                      | 2                      | 215                           | Zaprljano, pamučne i lanene tkanine. (Donje<br>rublje, platno, stolnjak, ručnik (maksimalno<br>4,0 kg), posteljina itd.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Pretpranje Pamuk                   | *60 - 50<br>- 40 - 30 -<br>"- -C" | 8,0                                      | 1&2                    | 164                           | Zaprljano, pamučne i lanene tkanine. (Donje<br>rublje, platno, stolnjak, ručnik (maksimalno<br>4,0 kg), posteljina itd.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| PAMUK 20                           | *20- "- -C"                       | 4,0                                      | 2                      | 59                            | Manje zaprljano, pamuk i lan. (donje rublje,<br>plahte, stolnjak, ručnik (maksimalno 2,0 kg),<br>posteljina itd.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Boje                               | *40 - 30 -<br>"- -C"              | 8,0                                      | 2                      | 130                           | Manje zaprljano, pamuk i lan. (donje rublje,<br>plahte, stolnjak, ručnik (maksimalno 4,0 kg),<br>posteljina itd.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| VUNA                               | *30 - "- -C"                      | 2,5                                      | 2                      | 48                            | Vunena odjeća s etiketom za strojno pranje.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| ISPIRANJE                          | **"- -C"                          | 8,0                                      | -                      | 30                            | Osigurava dodatno ispiranje z sve vrste<br>rublja nakon ciklusa pranja.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| ANTIALERGIJSKO<br>PRANJE           | *60 - 50<br>- 40 - 30 -<br>"- -C" | 4,0                                      | 2                      | 212                           | Rublje za bebe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Centrifuga/Odvod vode              | **"- -C"                          | 8,0                                      | -                      | 17                            | Možete koristiti ovaj program za sve vrste<br>rublja ako želite korak dodatnog centrifuga<br>nakon ciklusa pranja./ Možete koristiti<br>program odvoda za odvod vode akumulirane<br>unutar perilice (dodavanje ili vađenje rublja).<br>Za aktiviranje programa odvoda, okrenite<br>programski gumb na program za centrifugu/<br>odvod. Nakon što ste odabrali „otkazana<br>centrifuga" korištenjem tipke pomoćne<br>funkcije, program će se pokrenuti. |
| OSJETLJIVO/RUČNO<br>PRANJE         | *30 - "- -C"                      | 2,5                                      | 2                      | 90                            | Rublje za koje se preporučuje ručno pranje ili<br>osjetljivo rublje.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| OLAKŠANA NJEGA /<br>Vanjska odjeća | *40 - 30 -<br>"- -C"              | 3,5                                      | 2                      | 110                           | Jako zaprljano ili miješana sintetička odjeća.<br>(najlonske čarape, košulje, bluze, sintetička<br>odjeća - uključujući hlače itd.)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Poplun                             | *40 - 30 -<br>"- -C"              | -                                        | 2                      | 151                           | Za pranje vlaknastih popuna s oznakama<br>perivim u perilici. (maksimalno 2.5 kg)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Traperice                          | *30 - "- -C"                      | 3,5                                      | 2                      | 96                            | Crne i tamne stvari napravljene od pamuka,<br>miješanog vlakna ili traperice. Perite iznutra.<br>Traper često sadrži višak boje koja se može<br>ispirati tijekom prvih nekoliko pranja. Perite<br>svijetlo i tamno obojene stvari zasebno.                                                                                                                                                                                                             |
| (***) Brzo 60° 60°C                | *60 - 50<br>- 40 - 30 -<br>"- -C" | 4,0                                      | 2                      | 60                            | Prijave, pamučne, šarene i lanene tkanine<br>prane na 60°C u 60 minuta.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| (****) Brzo 15 min.                | *30 - "- -C"                      | 2,0                                      | 2                      | 15                            | Za kraće vrijeme od 15 minuta možete prati<br>slabo zaprljano rublje, pamučne, šarene i<br>lanene tkanine.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |



**NAPOMENA: TRAJANJE PROGRAMA MOŽE SE RAZLIKOVATI OVISNO O KOLIČINI RUBLJA, VRSTI VODE, TEMPERATURI OKOLINE I ODABRANIM DODATNIM FUNKCIJAMA.**

**(\*) Programska temperatura vode za pranje je zadana tvornički.**

**(\*\*) Ako vaša perilica ima pomoćnu funkciju brzog pranja, možete omogućiti opciju brzog pranja na zaslonskoj ploči i punjenjem perilice s 2 kg ili manje rublja za pranje od 30 minuta.**

**(\*\*\*) Uslijed kratkog vremena pranja ovog programa, preporučamo uporabu manje količine deterdženta. Program može trajati dulje od 15 minuta ako vaša perilica prepozna neujednačeno punjenje. Vrata perilice možete otvoriti 2 minute nakon završetka pranja. (Razdoblje od 2 minute nije uključeno u trajanje programa).**

**Sukladno regulativi 1015/2010 i 1061/2010, program 1 i program 2 se odnose na 'Standardni program pamuk 60°C' i 'Standardni program pamuk 40°C'.**

**Eco 40-60 program omogućuje čišćenje normalno zaprljanog pamučnog rublja označenog za pranje na 40°C ili 60°C, skupa u istom ciklusu, te da se ovaj program koristi radi usklađivanja sa zakonodavstvom EU o eko-dizajnu.**

- Najučinkovitiji programi u smislu uštede energije su općenito oni koji se provode na nižim temperaturama i duljim trajanjem.
- Punjenje perilice rublja za kućanstvo do kapaciteta predviđenog od proizvođača za odgovarajuće programe će doprinijeti uštedi energije i vode.
- Vrijednosti trajanja programa, potrošnje energije i potrošnje vode mogu varirati sukladno težini i vrsti punjenja za pranje, odabranih dodatnih funkcija, vode iz slavine i temperature okoline.
- Preporučano je koristiti tekući deterdžent za programe pranja na niskoj temperaturi. Količina deterdženta koja se koristi može varirati ovisno o količini rublja i razini zaprljanosti rublja. Molimo slijedite preporuke proizvođača o deterdžentu za količinu deterdženta koju koristite.
- Buka i sadržaj preostale vlage su pod utjecajem brzine centrifuge. Viša brzina centrifuge u fazi centrifugiranja, viša buka i niži sadržaj preostale vlage.
- Možete pristupiti bazi podataka proizvoda gdje su pohranjene informacije o modelu čitanjem QR koda na energetskejskoj oznaci.

| Naziv programa                   | Procijenjen kapacitet kg | Potrošnja energije kWh/ciklus |              |              | Trajanje programa Sati: Minuta |              |              | Potrošnja vode Litara / Ciklusa |              |              | Maks. Temperatura °C  |              |              | Preostali sadržaj vlage %<br>1400 okr/min |              |              |
|----------------------------------|--------------------------|-------------------------------|--------------|--------------|--------------------------------|--------------|--------------|---------------------------------|--------------|--------------|-----------------------|--------------|--------------|-------------------------------------------|--------------|--------------|
|                                  |                          | Procijenjen kapacitet         | 1/2 Punjenja | 1/4 Punjenja | Procijenjen kapacitet          | 1/2 Punjenja | 1/4 Punjenja | Procijenjen kapacitet           | 1/2 Punjenja | 1/4 Punjenja | Procijenjen kapacitet | 1/2 Punjenja | 1/4 Punjenja | Procijenjen kapacitet                     | 1/2 Punjenja | 1/4 Punjenja |
| Pamuk 90                         | 8                        | 2,33                          |              |              | 03:13                          |              |              | 71                              |              |              | 81                    |              |              | 53%                                       |              |              |
| Pamuk 60                         | 8                        | 0,95                          |              |              | 02:25                          |              |              | 36                              |              |              | 57                    |              |              | 53%                                       |              |              |
| Eco 40-60                        | 8                        | 0,84                          | 0,47         | 0,28         | 03:35                          | 02:48        | 02:48        | 52                              | 44           | 38           | 41                    | 33           | 25           | 53%                                       | 53%          | 53%          |
| OLAKŠANA NIJEGA / Vanjska odjeća | 3,5                      | 0,62                          |              |              | 01:50                          |              |              | 48                              |              |              | 42                    |              |              | 53%                                       |              |              |
| Brzo 60                          | 4                        | 1,02                          |              |              | 01:00                          |              |              | 34                              |              |              | 58                    |              |              | 53%                                       |              |              |
| Pamuk 20                         | 4                        | 0,13                          |              |              | 00:59                          |              |              | 33                              |              |              | 20                    |              |              | 53%                                       |              |              |

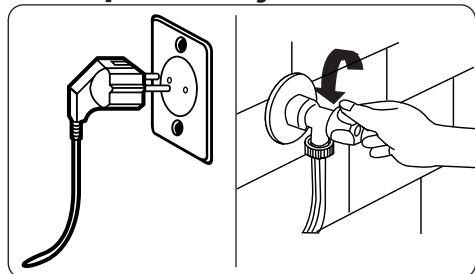
## 6.1 Informacije o sigurnosti

- Koristite samo deterdžente, omekšivače i druge dodatke pogodne za automatske perilice rublja. Višak pjene može se javiti i sustav automatske apsorpcije se aktivira uslijed prekomjerne uporabe deterdženta.
- Preporučamo periodično čišćenje perilice rublja na svaka 2 mjeseca. Za periodično pranje koristite program čišćenja bubnja. Ako vaša perilica nema program čišćenja bubnja, koristite program Pamuk-90. Kada je potrebno, koristite odstranjivače kamenca proizvedene specifično samo za perilice rublja.
- Nikada ne otvarajte na silu vrata dok Perilica rublja radi. Vrata perilice možete otvoriti 2 minute nakon završetka pranja. \*
- Nikada ne otvarajte na silu vrata dok Perilica rublja radi. Vrata će se otvoriti odmah nakon završetka ciklusa pranja. \*
- Postupci instaliranja i popravke trebaju uvijek biti provedeni od ovlaštenog servisera da bi se izbjegli mogući rizici. Proizvođač neće biti odgovoran za štete koje mogu nastati zbog provedbi procedura od neovlaštenih osoba.

(\*) Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu.

## 7. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

### 7.1 Upozorenje

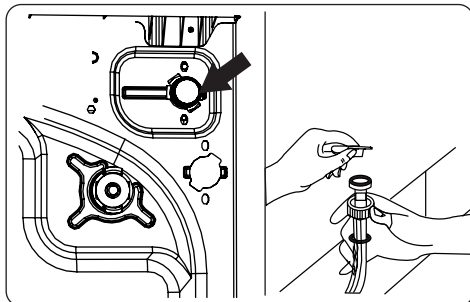


Isključite vaše strujno napajanje te izvadite utikač iz utičnice prije obavljanja održavanja i čišćenja vaše perilice. Isključite snabdijevanje vodom prije početka održavanja i čišćenja vaše perilice.

**⚠ OPREZ:** Nemojte koristiti otapala, abrazivna sredstva za čišćenje, sredstva za čišćenje stakla ili agense za univerzalno čišćenje za čišćenje vaše Perilice rublja. Isti mogu oštetiti plastične površine i druge dijelove kemikalijama koje sadrže.

### 7.2 Filtri dovoda vode

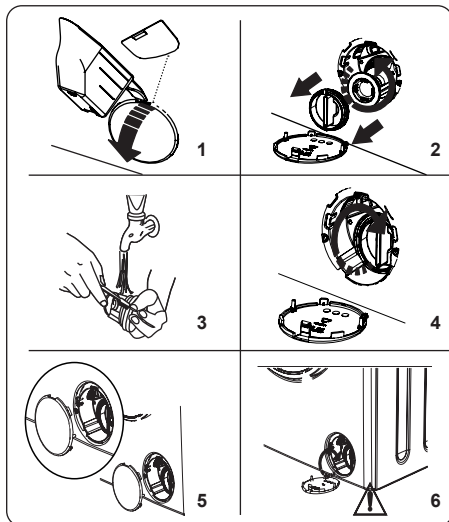
Filtri dovoda vode štite vašu perilicu od ulaska prljavštine i stranih materijala. Preporučamo čišćenje ovih filtara kada vaša perilica ne može primiti dovoljno vode, iako je opskrba vodom uključena i slavina otvorena. Preporučamo čišćenje vaših filtara dovoda vode na svaka 2 mjeseca.



- Odvijte crijevo(a) za dovod vode sa Perilice rublja.
- Za skidanje filtra dovoda vode sa zasuna dovoda vode, koristite par kliješta dugog nosa za nježno navlačenje plastične šipke u filter.
- Drugi filter odvoda vode smješten je na kraju slavine za crijevo za dovod vode. Za skidanje drugog filtra dovoda vode koristite par kliješta dugog nosa za nježno navlačenje plastične šipke u filter.
- Očistite filter temeljito mekanom četkom te operite sapunastom vodom i temeljito isperite. Ponovno vratite filter nježnim guranjem istog na svoje mjesto.

**⚠ OPREZ:** Filtri i zasun dovoda vode mogu se začepiti uslijed kvalitete vode ili odsustva potrebnog održavanja i mogu izazvati kvar. Ovo može izazvati curenje vode. Bilo koji kvarovi tog tipa su izvan opsega jamstva.

### 7.3 Filtar pumpe



Sustav filtra pumpe vaše Perilice rublja produljuje život pumpe sprječavanjem ulaska mucica u vašu perilicu. Preporučamo čišćenje filtra pumpe svaka 2 mjeseca.

Filtar pumpe je smješten iza poklopca u prednjem donjem desnom kutu.

Da biste očistili filtár pumpe:

1. Možete koristiti lopaticu praška za pranje (\*) koja je snabdjevena s vašom perilicom ili ploču za razinu tekućeg deterdženta za otvaranje poklopca pumpe.
2. Stavite kraj lopatice za prašak ili ploču za razinu tekućeg deterdženta na otvor poklopca te nježno pritisnite unazad. Poklopac će se otvoriti.
- Prije otvaranja poklopca filtra, stavite kontejner ispod poklopca filtra za skupljanje preostale vode u perilici.
- Odstegnite filter okretanjem u smjeru suprotno od kazaljke na satu i izvadite ga vučenjem. Pričekajte da se voda ispusti.

**⚠ NAPOMENA:** Ovisno od količine vode u perilici, možda ćete trebati prazniti kontejner za prikupljanje vode nekoliko puta.

3. Uklonite sve strane materijale iz filtra mekanom četkicom.
4. Nakon čišćenja, vratite filtár

umetanjem i okretanjem u smjeru kazaljke na satu.

5. Pri zatvaranju poklopca filtra, uvjerite se da je montaža unutar poklopca na mjestu otvora na prednjoj strani ploče.
6. Zatvorite poklopac filtra.

**⚠ UPOZORENJE:** Voda u pumpi može biti vruća, pričekajte dok se ohladi prije obavljanja bilo kakvog čišćenja ili održavanja

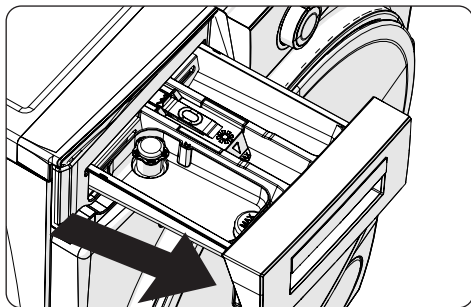
(\*)Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu.

### 7.4 Ladica za deterdžent

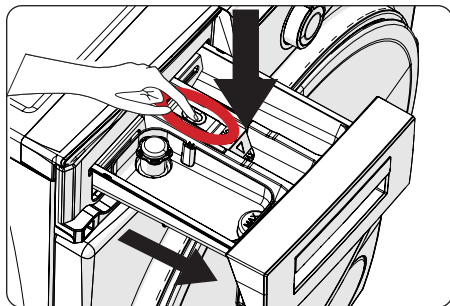
Upotreba deterdženta može tijekom vremena izazvati stvaranje ostataka u ladici za deterdžent. Preporučamo vam da izvadite ladicu za deterdžent svaka 2 mjeseca da biste očistili nataložene ostatke.

Za vađenje ladice za deterdžent:

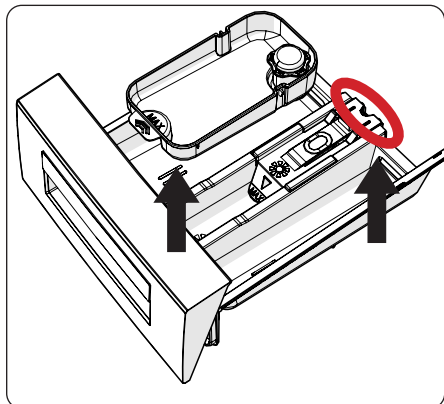
- Povucite ladicu unaprijed dok je sasvim ne izvučete.



- Pritisnite regiju prikazanu dolje unutar ladice za deterdžent koju ste povukli do kraj, i nastavite vući te izvadite ladicu za deterdžent s njenog mjesta.



- Sklonite ladicu za deterdžent i demontirajte zapušač za tekućinu. Očistite temeljito kako biste potpuno uklonili bilo kakve ostatke omekšivača. Vratite zapušač za tekućinu nakon čišćenja i provjerite da li je ispravno smješten.



- Isperite četkom i većom količinom vode.
- Prikupite na jedno mjesto ostatke unutar proreza ladiće za deterdžent tako da isti ne padnu u perilicu.
- Isušite ladicu za deterdžent ručnikom ili suhom krpom te vratite natrag.



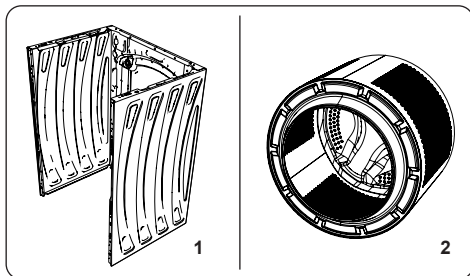
**Nemojte prati vašu ladicu za deterdžent u perilici posuđa.**

#### **Pomagalo za tekući deterdžent(\*)**

Za čišćenje i održavanje pomagala za razinu tekućeg deterdženta, skinite pomagalo s njegove lokacije kao što je prikazano na slici ispod, i temeljito očistite ostatke deterdženta. Vratite pomagalo. Uvjerite se da nema ostataka materijala u sifonu.

(\*) Specifikacije perilice mogu se razlikovati ovisno o kupljenom proizvodu.

## **8. Tijelo / Doboš**



### **1. Tijelo**

Koristite umjerena, neabrazivna sredstva za čišćenje, ili sapun i vodu, za čišćenje vanjskih crijeva. Osušite brisanjem mekanom krpom.

### **2. Doboš**

Ne ostavljajte metalne predmete kao igle, spajalice za papir, novčiće itd. u vašoj perilici. Ovi predmeti stvaraju mrlje od hrđe u dobošu. Za čišćenje takvih mrlja od hrđe koristite sredstvo za čišćenje bez klora i slijedite upute proizvođača glede sredstva za čišćenje. Nikada ne koristite žičanu vunu ili slične tvrde predmete za čišćenje mrlja od hrđe.

## 9. OTKLANJANJE POTEŠKOĆA

Popravak vaše perilice treba provesti ovlašteni serviser. Ako vaša perilica treba popravku ili ako ne možete riješiti neko pitanje u svezi informacija navedenim niže, tada trebate sljedeće:

- Isključite vašu perilicu iz strujnog napajanja.
- Isključite snabdijevanje vodom.

| POGREŠKA                                      | MOGUĆI UZROK                                                             | OTKLANJANJE POTEŠKOĆA                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Vaša perilica ne počinje raditi.              | Perilica nije priključena na napajanje.                                  | Priključite utikač perilice.                                                                                                                                                                                                                            |
|                                               | Osigurači su neispravni.                                                 | Zamijenite osigurače.                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                               | Nema strujnog napajanja.                                                 | Provjerite struju.                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                               | Tipka za pokretanje / privremeno zaustavljanje nije pritisnuta.          | Pritisnite Tipku za pokretanje / privremeno zaustavljanje                                                                                                                                                                                               |
|                                               | Programski gumb je u položaju „stop(zaustavljeno)“.                      | Okrenite programski gumb u željeni položaj.                                                                                                                                                                                                             |
|                                               | Vrata perilice nisu pravilno zatvorena.                                  | Zatvorite vrata perilice.                                                                                                                                                                                                                               |
| Vaša perilica ne prima vodu.                  | Slavina za vodu je zatvorena.                                            | Otvorite slavinu za vodu.                                                                                                                                                                                                                               |
|                                               | Možda je crijevo za dovod vode uvrnuto.                                  | Provjerite crijevo z dovod vode i odvrnite ga.                                                                                                                                                                                                          |
|                                               | Crijevo za dovod vode je začepljeno.                                     | Očistite filtre crijeva za dovod vode. (*)                                                                                                                                                                                                              |
|                                               | Filtar dovoda je začepljen.                                              | Očistite filtre dovoda. (*)                                                                                                                                                                                                                             |
|                                               | Vrata perilice nisu pravilno zatvorena.                                  | Zatvorite vrata perilice.                                                                                                                                                                                                                               |
| Vaša perilica ne ispušta vodu.                | Crijevo za odvod vode je začepljeno ili uvrnuto.                         | Provjerite crijevo za odvod, zatim ga očistite ili odvrnite.                                                                                                                                                                                            |
|                                               | Filtar pumpe je začepljen.                                               | Očistite filtari pumpe. (*)                                                                                                                                                                                                                             |
|                                               | Rublje je previše nabijeno skupa u dobošu.                               | Rasporedite vaše rublje podjednako u perilici.                                                                                                                                                                                                          |
| Vaša perilica vibrira.                        | Postolje nije podešeno.                                                  | Podesite postolje. (**)                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                               | Transportni vijci pričvršćeni za transport nisu skinuti.                 | Skinite transportne vijke s perilice. (**)                                                                                                                                                                                                              |
|                                               | Malo punjenje doboša.                                                    | Ovo neće spriječiti rad vaše perilice.                                                                                                                                                                                                                  |
|                                               | Vaša perilica je prepunjena rubljem ili rublje nije jednako raspoređeno. | Nemojte pretrpavati doboš. Rasporedite vaše rublje podjednako u dobošu.                                                                                                                                                                                 |
|                                               | Vaša perilica stoji na tvrdj površini.                                   | Nemojte podešavati vašu perilicu rublja na tvrdj površini.                                                                                                                                                                                              |
| Višak pjene se stvara u ladicj za deterdžent. | Korišćena je veća količina deterdženta od potrebne.                      | Pritisnite Tipku za pokretanje / privremeno zaustavljanje Da biste zaustavili pjenu, razrijedite jednu žlicu omekšivača u 1/2 litre vode i sipajte u ladicu za deterdžent. Pritisnite Tipku za pokretanje / privremeno zaustavljanje nakon 5-10 minuta. |
|                                               | Korišten je pogrešan deterdžent.                                         | Koristite samo deterdžente proizvedene za automatske perilice rublja.                                                                                                                                                                                   |

| POGREŠKA                                                              | MOGUĆI UZROK                                                                                | OTKLANJANJE POTEŠKOĆA                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nezadovoljavajući rezultati pranja.                                   | Vaše pranje je previše prljavo za odabrane programe.                                        | Koristite informacije iz tablica programa za odabir najpogodnijeg programa.                                                                                                               |
|                                                                       | Korištena je manja količina deterdženta od potrebne.                                        | Koristite količinu deterdženta kao što je navedeno na pakiranju.                                                                                                                          |
|                                                                       | Ima previše rublja u vašoj perilici.                                                        | Provjerite da li je prekoračen maksimalni kapacitet za odabrani program.                                                                                                                  |
| Nezadovoljavajući rezultati pranja.                                   | Tvrda voda.                                                                                 | Slijedite upute proizvođača o uvećanju količini deterdženta koju koristite.                                                                                                               |
|                                                                       | Vaše rublje je previše nabijeno skupa u dobošu.                                             | Provjerite da li je vaše rublje raspoređeno.                                                                                                                                              |
| Čim se perilica napuni vodom, voda se ispušta.                        | Kraj crijeva za odvod vode je prenisko za perilicu.                                         | Provjerite da li je crijevo za odvod vode na podesnoj visini. (**)                                                                                                                        |
| Ne pojavljuje se voda u dobošu tijekom pranja.                        | Nema pogreške. Vida je u dijelu doboša koji ne vidite.                                      | .....                                                                                                                                                                                     |
| Rublje ima ostatke deterdženta.                                       | Neotapajuće čestice nekih deterdženata mogu se pojaviti na vašem rublju kao bijele točkice. | Provedite dodatno ispiranje, ili očistite vaše rublje četkom nakon što se osuši.                                                                                                          |
| Sive točkice se pojavljuju na rublju.                                 | Prisutno je neobrađeno ulje, krema ili mast na vašem rublju.                                | Koristite količinu deterdženta kao što je navedeno na pakiranju pri sljedećem pranju.                                                                                                     |
| Ciklus centrifuge se ne provodi ili se provodi kasnije od očekivanog. | Nema pogreške. Aktiviran je kontrolni sustav za neuravnoteženo punjenje.                    | Kontrolni sustav za neuravnoteženo punjenje će pokušati raširiti vaše rublje. Ciklus centrifuge će početi odmah nakon širenja vašeg rublja. Napunite doboš ravnomjerno za naredno pranje. |

(\*) Više informacija možete pronaći u poglavlju o održavanju i čišćenju perilice.

(\*\*) Vidite odjeljak o instaliranju vaše perilice.

## 10. AUTOMATSKA UPOZORENJA O POGREŠKAMA I ŠTO RADITI

Perilica rublja je opremljena ugrađenim sustavom za otkrivanje kvarova, a kvarovi su naznačeni kombinacijom treperećih svjetala operacija pranja. Najčešći kodovi kvarova prikazani su u nastavku.

| ŠIFRA POGREŠKE | MOGUĆI KVAR                                                                  | ŠTO UČINITI                                                                                                                                                                                                                                        |
|----------------|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| E01            | Vrata vaše perilice nisu pravilno zatvorena.                                 | Zatvorite vrata pravilno dok ne čujete škljocanje. Ako se na perilici i dalje prikazuje poruka o kvaru, isključite je, odspojite od napajanja i obratite se najbližem ovlaštenom servisu bez odlaganja.                                            |
| E02            | Pritisak vode ili razina vode unutar perilice mogu biti niski.               | Provjerite je li slavina odvrnuta do kraja. Možda je glavni dovod vode prekinut. Ako se problem nastavi, vaša perilica će se zaustaviti automatski. Isključite perilicu iz struje, zatvorite slavinu i obratite se najbližem ovlaštenom serviseru. |
| E03            | Kvar pumpe ili začepljen filter pumpe ili kvar električnog priključka pumpe. | Očistite filter pumpe. Ako se problem nastavi, obratite se najbližem ovlaštenom servisu. (*)                                                                                                                                                       |
| E04            | U perilici se nalazi prevelika količina vode.                                | Perilica će samostalno ispustiti vodu. Čim se voda ispusti, isključite vašu perilicu te izvadite utikač iz struje. Zatvorite slavinu i obratite se najbližem ovlaštenom serviseru.                                                                 |

(\*) Više informacija možete pronaći u poglavlju o održavanju i čišćenju perilice.









[www.koncar-ka.hr](http://www.koncar-ka.hr)  
<https://koncar-ka.hr/servisna-mreza/>



52400206

